EASTER WEEK

2018

ALHAURÍN EL GRANDE

A festival declared to be of National Tourist Interest in Andalucia.

Alhaurín el Grande Town Hall

AytoAlhaurin

Ayto_Alhaurin

www.alhaurinelgrande.es

©A&T Guides 2018

recycled paper - collaborating with the enviroment

'FLAVOURS OF EASTER WEEK'

GASTRONOMIC DAYS

BAKERIES, PASTRY SHOPS & RESTAURANTS

1. EL COLMENERO DE ALHAURÍN

Calle Cruz,19
Phone: 952 49 08 32

- Músicos.
  - Chocolate cookies with nuts.
- Nazarenos.
  - Brioche with raisins, nuts, candied fruit and honey.
- Torrijas de miel.
  - Sweet French toast with honey.
- Torrijas de azúcar.
  - Sweet French toast with sugar.

2. EL RUBIO

Avda. Blas Infante, 4
Phone: 952 49 10 64

- Milhojas de turrón.
  - Nougat millefeuille.
- Bocaditos de leche frita con dulce de leche.
  - Fried milk pieces with caramel spread.
- Tradicional tarta de galleta de dos sabores.
  - Traditional biscuit cake with two flavours.
- Torrijas de vino de Málaga.
  - Sweet French toast with Malaga wine.

3. TITA GRACIA

Calle Real, 7
Phone: 952 59 50 41

- Rosquitos de huevo.
  - Egg doughnuts.
- Bollos de aceite.
  - Bun made with olive oil.

4. CARNERO

Calle Convento, 83
Phone: 952 49 09 15

- Bizcochos.
  - Sponge cake.
- Bollos de aceite.
  - Bun made with olive oil.
- Empanada de tomate y atún.
  - Tomato and tuna pie.

5. EL MORI

Avda. Gerarld Brenan, 101
Phone: 665 52 81 66

- Torrijas.
  - Sweet French toast.
- Pastelería en general.
  - Wide range of home-made cakes and pastries.

6. JOSÉ MIGUEL PASTELEROS

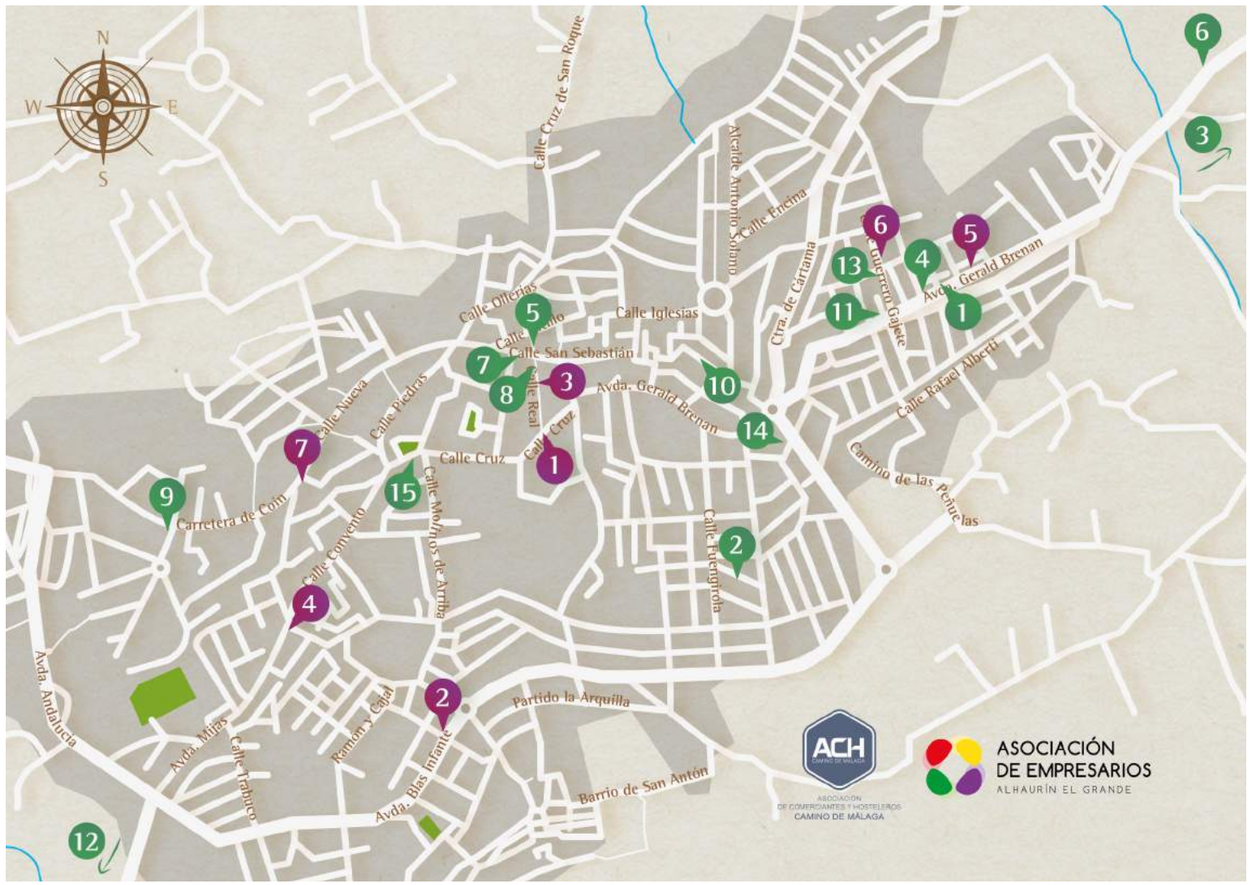
Calle Guerrero Gajete, 16
Phone: 952 59 52 06

- Leche frita.
  - Fried milk pudding squares.
- Monas de Pascua.
  - Easter cakes.
- Mousse de arroz con leche.
  - Rice pudding mousse.
- Torrijas.
  - Sweet French toast.

7. GUZMÁN

Calle Nueva,119
Phone: 952 49 03 70

- Bollos de aceite.
  - Bun made with olive oil.
- Milhojas de compota de manzana e higos.
  - Millefeuille with apple sauce and figs.
- Roscos fritos.
  - Fried doughnuts (ring-shaped roll).
- Torrijas.
  - Sweet French toast.



1. LA ALEGRÍA

Avda. Gerald Brenan, 95. Local 1
Phone: 952 49 18 10

- Salmón al champán.
  - Salmon in champagne.
- Rape a la marinera.
  - Monkfish in marinara sauce.

2. LAS ÁNFORAS

Calle Poeta Luis Cernuda, 26
Phone: 952 49 13 99

- Ensaladilla rusa de mariscos.
  - Seafood Russian salad.
- Croquetas de salmón ahumado y croquetas de mejillones con langostinos.
  - Smoked salmon croquettes and mussel croquettes with prawns.
- Potaje de garbanzos con tagarninas y bacalao.
  - Spanish oyster plant stew with chickpeas and cod.
- Arroz con leche y tofe.
  - Rice pudding with toffee.

3. LA RECTA

Ctra. de Málaga, km 12,20
Phone: 952 49 13 88

- Bacalao a la riojana.
  - Riojana (tomatoes and peppers) style cod.
- Ensaladilla rusa.
  - Russian salad.
- Tarta de queso.
  - Cheesecake.

4. LA BODEGUITA

Avda. Gerald Brenan, 91. Local 0
Phone: 625 55 81 89

- Bacalao gratinado al parmesano.
  - Cod au gratin with parmesan cheese.
- Revuelto de bacalao y langostinos.
  - Scrambled egg with cod and prawns.

5. CASA LA ABUELA

Puerta de la Villa, 6
Phone: 627 97 96 25

- Alcachofas con bacalao.
  - Artichokes with cod.
- Cogollos de lechuga con anchoas y ajoblanco de piñones.
  - Lettuce hearts with anchovies and ajoblanco (chilled soup) of pine nuts.
- Pulpo a baja temperatura con patatas y verduritas de temporada.
  - Sous-vide octopus with potatoes and fresh vegetables.

6. CAROLINA

El Zángano, 17. Ctra. de Alhaurín el Grande-Málaga
Phone: 952 49 04 67

- Bacalao confitado con crema de naranja.
  - Cod confit with orange sauce.
- Tarta de arroz con leche.
  - Rice pudding cake.

7. LAS LEÑAS

Calle San Sebastián, 13
Phone: 605 68 46 80

- Bacalao en base de patatas a lo pobre con reducción de naranja y miel, con puerros.
  - Cod on top of sliced potatoes and onions with a reduction of orange and honey, served with leeks.
- Potaje de Nochebuena.
  - Stew with white beans and cod.

8. SARDINA

Calle Real, 2
Phone: 952 49 00 14

- Bacalao frito.
  - Fried cod.
- Huevos rellenos.
  - Stuffed eggs.
- Ensaladilla rusa.
  - Russian salad.
- Amplia carta de pescado y marisco.
  - Wide ranging menu of fish and seafood.

9. LA HIGUERA

Ctra. de Coín, 27
Phone:952 49 10 94

- Ensaladilla rusa.
  - Russian salad.
- Huevos rellenos.
  - Stuffed eggs.
- Boquerones en vinagre.
  - Pickled anchovies.
- Pitillo de bacalao.
  - Cod sautéed with spring onions and paprika.
- Potaje de bacalao.
  - Cod stew.
- Arroz con leche.
  - Rice pudding.

10. LAS BÓVEDAS

Calle Cristo de la Agonía, 1
Phone: 952 59 61 10

- Albóndigas de bacalao.
  - Cod Meatballs.
- Pimientos del piquillo en salsa de langostinos.
  - Stuffed piquillo peppers in prawn sauce.
- Tarta de queso con arándanos.
  - Cheesecake with cranberries.

11. MARISQUERÍA CASA PACO

Avda. Gerald Brenan, 77
Phone: 952 49 06 26

- Pescado a la sal.
  - Salt baked fish.
- Bacalao al pil pil.
  - Cod in pil pil sauce.
- Caldito de pintarroja.
  - Dogfish soup.
- Plato especial del día.
  - Special dish of the day.

12. HOYO 46 (CASA CLUB)

Ctra. A-387 Alh. el Grande-Mijas, km 3,4
Phone: 952 59 58 00

- Ensalada de melva con salsa de mostaza y mango, croutons y frutos secos.
  - Frigate tuna salad with mustard and mango sauce, croutons and nuts.
- Bacalao confitado al ajo tostado con patatas hervidas y verduras.
  - Cod confit with roasted garlic, boiled potatoes and vegetables.
- Leche frita con miel de romero y frutos secos.
  - Fried milk pudding squares with rosemary flavoured honey and nuts.

13. MESÓN ANTONIO

Calle Guerrero Gajete, 7
Phone: 679 44 47 50

- Tortillitas de bacalao con porras de mango.
  - Cod fritters with porras de mango (chilled mango cream).
- Bacalao al pil pil.
  - Cod in pil pil sauce.

14. DIVINO

Plaza de España, 9. Local 32
Phone: 645 79 74 67

- Tosta de solomillo de atún con mermelada de espárragos trigueros.
  - Tuna fillet on toast with wild asparagus jam.
- Tosta con queso payoyo con cebolla caramelizada al Pedro Ximénez.
  - Artisan goat's cheese (payoyo) on toast, with onions caramelised in Pedro Ximenez wine.

15. TABERNA DE LA PLAZA

Plaza Alta, 2. Local 1
Phone: 952 63 77 11

- Ensaladilla rusa.
  - Russian salad.
- Ensalada tropical.
  - Tropical salad.

REAL, MUY ANTIGUA, ILUSTRE Y VENERABLE COFRADÍA FRANCISCANA DEL SANTÍSIMO CRISTO DE LA VERA-CRUZ, MARÍA SANTÍSIMA DE LA SOLEDAD Y DEL SANTO SEPULCRO

Easter Wednesday - 28th March

21:00. In Plaza del Convento, the following **scenes from the Passion of Christ** are depicted: The Sacrifice of Isaac, Christ saying farewell to his mother, the stoning of the adulteress, Thirty pieces of silver, the Last Supper, the Agony in the Garden and the Taking of Christ.

Easter Thursday – 29th March

12:00. In the *Ermita del Convento* (Santa Vera-Cruz Chapel) **Act of Marian Veneration in honour of María Santísima de la Soledad** in preparation for the procession.

17:30. **Arrival into the town** of the marching band of bugles and drums, the Sapper squadron and the Honour Guard of the Civil Guard Academy "Duque of Ahumada", garrisoned in Valdermoro (Madrid), **Honorary Brother of the Vera-Cruz Brotherhood** and their receival by the musical marching bands of bugles and drums, the Sapper squadrons and the Guidons (or standards) of Santa Vera-Cruz and the Cultural-Music group of Santa Vera-Cruz.

On arrival at Plaza del Convento, ceremony welcoming the Civil Guard Academy and the **handing over of the Office of Honorary Brother** of the Vera Cruz Brotherhood, ratified by the Director General of the Civil Guard, José Manuel Holgado Merino, to the **Civil Guard.**

18:30. **Procession with the sacred figure of *María Santísima de la Soledad*** from the Santa Vera-Cruz Chapel, along its usual route: *Convento, Plaza Alta, Cruz, Real, San Sebastián, Molinos de Abajo, Piedras, Convento and back to the Chapel*. As part of the procession different scenes of the Passion of Christ are depicted with the accompaniment of the above-mentioned bands.

The Romans, Judas and Caiaphas along with Benjamin and Annas lead the procession, in which Jesus' journey is represented from his arrest to the Sanedrin trial, and the humiliation and torture that he had to suffer. Accompanying Jesus is his mother Mary, Mary Magdalene, his young disciple John and the holy women.

Good Friday – 30th March

21:30. In Plaza del Convento, the following **scenes from the Passion of Christ** are depicted: The Repentance of Judas, The Crucifixion, Jesus' death, The taking down of Jesus from the cross and his Entombment.

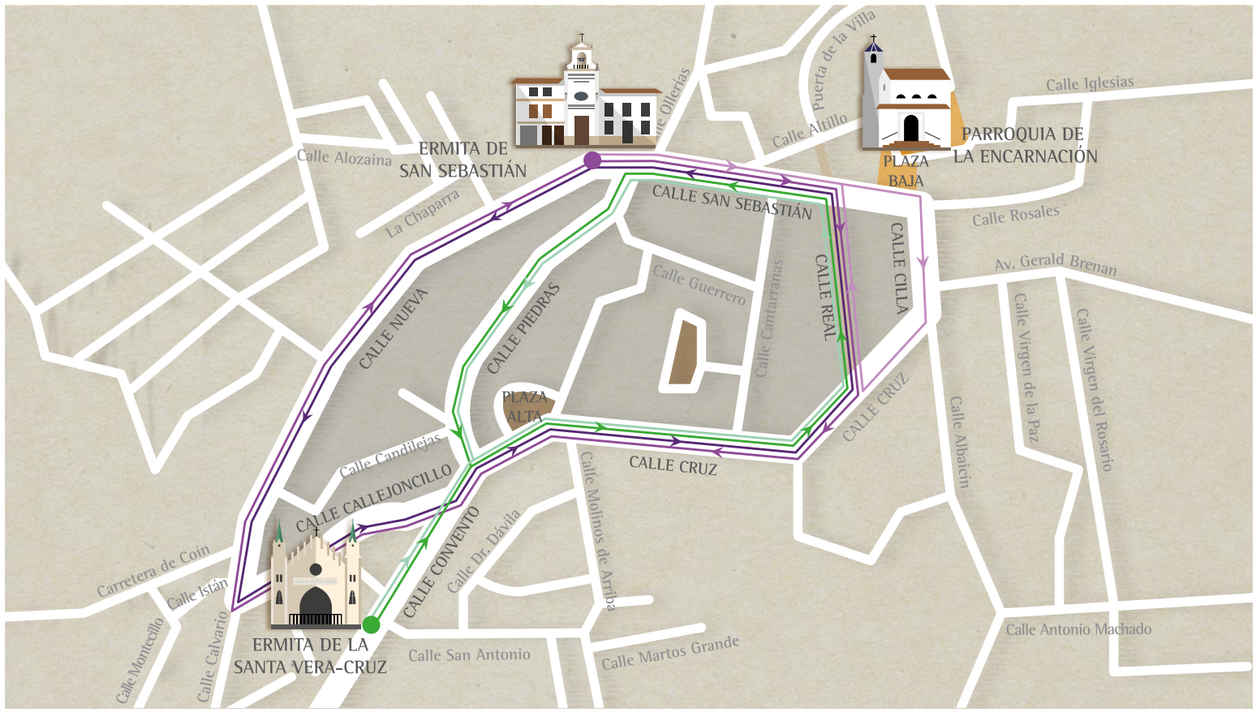
23:00. **Solemn Procession of the Holy Entombment of Christ, Official Procession of Easter Week in Alhaurín el Grande,** along the usual route. The procession will include characters re-enacting scenes from the Passion of Christ, with the accompaniment of the Cultural-Music group of Santa Vera-Cruz. The grieving ***María Santísima de la Soledad*** will be accompanied by the Chapel Choir.

Holy Saturday – 31th March

00:00. In Plaza del Convento, **scenes showing the Resurrection of Christ** and his appearance to Mary Magdalene and to the Apostles.

Easter Sunday – 1st April

12:00. Solemn celebration of the **Resurrection Sunday** Eucharist in the *Parroquia de la Encarnación*.



Processionals Marches

EASTER THURSDAY

1. Procession of *María Santísima de la Soledad.*
2. Procession of *Nuestro Padre Jesús Nazareno Cautivo.*

GOOD FRIDAY

1. Procession of *Nuestro Padre Jesús Nazareno* and *Nuestra Señora María Santísima del Mayor Dolor.*
2. Procession of *Santo Sepulcro* and *María Santísima de la Soledad.*

EASTER SUNDAY

1. Procession of *Nuestro Padre Jesús Resucitado.*

Events Held in the *Parroquia de Nuestra Señora de la Encarnación*

EASTER THURSDAY
16:30. Easter Thursday liturgy.

GOOD FRIDAY
16:30. Good Friday liturgy.

EASTER SATURDAY
22:00. Solemn Easter vigil.

REAL HERMANDAD DE NUESTRO PADRE JESÚS NAZARENO Y MARÍA SANTÍSIMA DEL MAYOR DOLOR

Easter Thursday – 29th March

18:00. In the San Sebastian Chapel. **Ceremony welcoming the National Police Force,** who will be escorting the sacred figure on the evening of Easter Thursday, during which medals are bestowed to participating officers and officials, and our Brotherhood's honorary cravat is tied to the colours of the National Police, from the provincial headquarters.

21:30. **Live re-enactment,** in Plaza Nueva, of the following passages of the **Passion of Christ:** The Sanhedrin trial of Jesus, The denial of Saint Peter, Jesus' trial before Pontius Pilate (part 1) and Jesus before Herod's court.

22:30. **Procession with** the sacred figure of ***Nuestro Padre Jesús Nazareno,*** dressed as a prisoner, accompanied by the Brotherhood's musical marching band of bugles and drums. Along the processional route there is a **live re-enactment of Jesus' arrest.**

Good Friday – 30th March

17:00. **Procession of the bearers of the figures of Jesus Christ and the Virgin Mary** from Plaza Alta along with Pontius Pilate's Roman escorts, accompanied by the marching band of bugles and drums, the Sapper squadron and the Guidons or standards of the Brotherhood.

18:00. **Live re-enactment** in Plaza Nueva, of the following passages of the Passion of Christ: Jesus' trial before Pontius Pilate (Part 2), the Scourging of Jesus, Sentencing to Death and the Handing over of the Cross.

18:30. Processional march with the figures of ***Nuestro Padre Jesús Nazareno*** and ***María Santísima de Mayor Dolor*** accompanied by the two bands of bugles and drums and the Brotherhood's musical band. The procession includes the Brotherhood's Venerable relic of the **Lignum Crucis** "Wood of the Cross", verified by the Diocese.

Along the processional route there is a **live re-enactment** of the following scenes: Jesus carries his cross on the road to Calvary, Simon of Cyrene helps Jesus to carry his cross, Jesus falls for the first time, Meeting the Virgin Mary and Mary Magdalene, the encounter with Veronica and the women of Jerusalem, Jesus falls for the second time, Jesus falls for the third time and the arrival at Golgotha. On the arrival of the figures of ***Nuestro Padre Jesús Nazareno*** and ***María Santísima de Mayor Dolor*** at the old barracks on Calle Nueva, the traditional **"meeting" of our sacred figures** takes place.

Easter Saturday - 31th March

00:00. **Live re-enactment** in Plaza Nueva of the following scenes from **the Resurrection of Our Lord Jesus Christ:** the Holy Entombment, the Sorrows of Mary, the meeting of the Sanhedrin, the sentries at the Tomb, The Resurrection, the subversion of the Chief Priests, the holy women who came to the tomb, Christ's appearance to Mary Magdalene and his appearance to the Apostles in the Upper Room.

Easter Sunday – 1st April

11:00. **Vía-Lucis** "Way of the Light" in Plaza San Sebastián **in Honour and Glory of our Risen Lord** sung by the Brotherhood's choir.

12:30. **Procession of the Resurrected Christ, Official Procession of Holy Week in Alhaurín El Grande,** departing from the *Ermita de San Sebastián*.